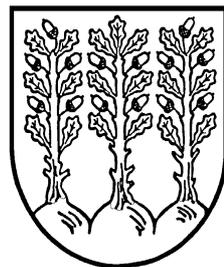


# Hoyerswerdaer Amtsblatt



**Ämtliche Bekanntmachungen und Informationen der Stadt Hoyerswerda  
Hamske wozjewjenja a informacije města Wojerec**

**Jahrgang 2009**

**Mittwoch, den 23.09.2009**

**Nummer 596**

<b>Inhalt</b>	<b>Seite</b>
<b>Ämtliche Bekanntmachungen / Hamske wozjewjenja</b>	
Einladung und Tagesordnung zur 02. (ordentl.) Sitzung des Stadtrates	1
Ausschuss- und Ortschaftsrats- sitzungen im Oktober	2
<b>Informationen / Informacije</b>	
Sprechtage der Schiedsstelle	3
Altersjubilare im Oktober	3

## **Die 02. (ordentl.) Sitzung des Stadtrates**

der Stadt Hoyerswerda findet am

**Dienstag, dem 29.09.2009 um 17:00 Uhr**

im Sitzungssaal des Neuen Rathauses ,

Salomon-Gottlob-Frentzel-Straße 1,  
statt.

Die Sitzung findet – **öffentlich** – weiterführend –  
**nicht öffentlich** - statt.

## **Tagesordnung für die 02. (ordentl.) Sitzung des Stadtrates der Stadt Hoyerswerda am 29.09.2009**

### **Öffentlich**

#### **TOP Thema Vorl.-Nr.**

- 1 Feststellen der ordnungsgemäßen Ein-  
ladung und der Beschlussfähigkeit
- 2 Fragestunde der Einwohner
- 3 Niederschrift der konstituierenden Sitzung  
des Stadtrates vom 25.08.2009 und der  
11. (außerordentl.) Sitzung des Stadtrates  
vom 28.07.2009
- 4 Bekanntgabe des in nicht öffentlicher  
Sitzung des Stadtrates am 25.08.2009  
gefassten Beschlusses
- 5 Verpflichtung einer Stadträtin
- 6 Zwischenbericht zum Leitbildfindungs-  
prozess

### **Beschlussfassung**

- 7 Berufung der beratenden Mitglieder für  
den Schul-, Kultur- und Sozialausschuss  
**BV0044-I-09**
- 8 Berufung der beratenden Mitglieder für  
den Verwaltungsausschuss  
**BV0045-I-09**
- 9 Berufung der beratenden Mitglieder für  
den Technischen Ausschuss  
**BV0046-I-09**

## Amtliche Bekanntmachungen / Hamtske wozjewjenja

- |  |   |
|--|---|
| <p>10 Bestellung des Beirates der Medizinischen Versorgungszentrum am Klinikum Hoyerswerda GmbH<br/><b>BV0047-I-09</b></p> <p>11 Bestellung des Beirates der Betriebs- und Verwaltungsgesellschaft mbH am Klinikum Hoyerswerda<br/><b>BV0048-I-09</b></p> <p>12 Bestellung des Beirates der Lausitz-Med-GmbH<br/><b>BV0049-I-09</b></p> <p>13 Wahl der Vertreter des Stadtrates der Stadt Hoyerswerda in die Fördermittelvergabe-Kommission des Sportbundes Lausitzer Seenland - Hoyerswerda e.V.<br/><b>BV0051-I-09</b></p> <p>14 Benennung eines Mitgliedes für den Beirat der Lausitzer Technologiezentrum GmbH - Lautech<br/><b>BV0052-I-09</b></p> <p>15 "Städtebauliches Entwicklungskonzept für das Stadtumbaugebiet Knappenrode" (SEKo-SU - Knappenrode)</p> | <p>hier: Auswertung der Stellungnahmen der Öffentlichkeit und Behörden nach den §§ 137, 139 und 171b (2) i.V.m. § 171a (3), § 4 (2) und § 4a (1-4 und 6) Baugesetzbuch (BauGB)<br/><b>BV1038-III-09</b></p> <p>16 "Städtebauliches Entwicklungskonzept für das Stadtumbaugebiet Knappenrode" (SEKo-SU - Knappenrode)<br/>hier: Beschluss<br/><b>BV1039-III-09</b></p> <p>17 Bebauungsplan "Kühnicht" – Stadt Hoyerswerda<br/>hier: 6. Änderung des Bebauungsplanes nach § 13a BauGB<br/>Auswertung der Stellungnahmen der Öffentlichkeit und Behörden nach § 3 (2) bzw. § 4 (1, 2) BauGB (Abwägungsbeschluss)<br/><b>BV0032-III-09</b></p> <p>18 Ersatzneubau Kummelbrücke<br/><b>BV0033-III-09</b></p> <p>19 Anfragen und Mitteilungen</p> |
|--|---|

### Ortschaftsratssitzungen im Monat Oktober 2009

Verwaltungsausschuss	06.10.2009	17.00 Uhr	Neues Rathaus Sitzungssaal, S.-G.-Frentzel-Str. 1
Technischer Ausschuss	07.10.2009	17.00 Uhr	Neues Rathaus Sitzungssaal, S.-G.-Frentzel-Str. 1
Betriebsausschuss	08.10.2009	17.00 Uhr	Neues Rathaus Sitzungssaal, S.-G.-Frentzel-Str. 1
Jugendstadtrat	12.10.2009	16.00 Uhr	Neues Rathaus Sitzungssaal, S.-G.-Frentzel-Str. 1
OR Bröthen/Michalken	05.10.2009	18.00 Uhr	Bürgerhaus, Schäferweg 3 Bröthen/Michalken

OR Knappenrode	13.10.2009	18.30 Uhr	Vereinszimmer des Kulturhauses Knappenrode
OR Schwarzkollm	20.10.2008	19.00 Uhr	Frentzelhaus, Kubitzberg 1 Schwarzkollm
OR Zeißig	22.10.2009	18.00 Uhr	Feuerwehrgebäude, Dorfaue 6a Zeißig
OR Dörghenhausen	28.10.2009	19.00 Uhr	Gemeindesaal Dörghenhausen

Die Tagesordnungen der Ausschusssitzungen entnehmen Sie bitte den Aushängen an der Bekanntmachungstafel im Neuen Rathaus, S.-G.-Frentzel-Str. 1.

Die Tagesordnungen der Ortschaftsratssitzungen entnehmen Sie bitte den Aushängen an der Bekanntmachungstafel im Neuen Rathaus, S.-G.-Frentzel-Straße 1 und an den Bekanntmachungstafeln der jeweiligen Ortschaft.

## Informationen / Informacije

### Sprechtag der Schiedsstelle der Stadt Hoyerswerda

Der nächste Sprechtag der Schiedsstelle findet für die Einwohner der Stadt Hoyerswerda am

**5. Oktober 2009  
in der Zeit von 16:00 Uhr – 17:30 Uhr  
im Neuen Rathaus,  
S.-G.-Frentzel-Straße 1, Zimmer 1.16,**

statt.

Die Bürger der Stadt haben während dieser Zeit die Möglichkeit, sich bei bürgerlich-rechtlichen Streitigkeiten (z. B. Schadenersatz, Schmerzensgeldforderungen, Nachbarschaftsrecht usw.)

sowie in Strafrechtsangelegenheiten (z. B. Beleidigung, Hausfriedensbruch, Bedrohung usw.) persönlich oder schriftlich an die Schiedsstelle zu wenden.

Schriftliche Anträge können durch Einwohner der Stadt Hoyerswerda an folgende Anschrift gerichtet werden:

**Stadt Hoyerswerda  
Schiedsstelle  
S.-G.-Frentzel-Straße 1  
02977 Hoyerswerda**

Telefonisch können Anfragen zur Schiedsstelle über die Stabsstelle Recht der Stadt Hoyerswerda unter der Telefonnummer **03571 457178** gestellt werden.

### Altersjubilare im Oktober 2009

*Herzlichen Glückwunsch und alles Gute!*

#### **Altersjubilare, 95 Jahre**

Paßora, Maria 26.10.1914  
Gerhard-von-Scharnhorst-Str. 3

#### **Altersjubilare, 90 Jahre**

Jukiel, Olga 04.10.1919  
Ludwig-van-Beethoven-Str. 2

Steudl, Margareta 14.10.1919  
Tereschkowastr. 1

Fügert, Irene 27.10.1919  
Otto-Damerau-Str. 3

#### **Altersjubilare, 85 Jahre**

Langefeld, Erna 10.10.1924  
Bautzener Allee 57

Münch, Ella 10.10.1924  
Virchowstr. 47

Stephan, Erna 12.10.1924  
Hufelandstr. 18

Neumerkel, Margot 16.10.1924  
Thomas-Müntzer-Str. 26 B

Rentsch, Gertrud 20.10.1924  
OT Knappenrode  
Ernst-Thälmann-Str. 3

Donath, Max 22.10.1924  
OT Bröthen/Michalken  
Schäferweg 13

Janze, Katharina 24.10.1924  
Am Elsterbogen 41

#### **Altersjubilare, 80 Jahre**

Bether, Hanna 02.10.1929  
OT Schwarzkollm  
Dorfstr. 27

Zimmer, Anna-Maria 03.10.1929  
Ludwig-van-Beethoven-Str. 10

Stinn, Elli 04.10.1929  
Albert-Einstein-Str. 14

Bauer, Horst 05.10.1929  
OT Bröthen/Michalken  
Heideweg 15

Ullrich, Irmgard 05.10.1929  
OT Knappenrode  
Bahnhofsweg 2 A

Schwarzer, Otto 07.10.1929  
Ludwig-van-Beethoven-Str. 10

Schulz, Anneliese 07.10.1929  
OT Bröthen/Michalken  
Dresdener Str.120

## Informationen / Informacije

Bialecki, Käthe Albert-Schweitzer-Str. 35	10.10.1929	Schernikau, Ruth Friedrich-Löffler-Str. 4	21.10.1929
Michaelis, Horst Steinstr. 5 A	11.10.1929	Drieling, Edith Richard-Wagner-Str. 10	22.10.1929
Zickler, Karlheinz Bautzener Allee 83 B	13.10.1929	Zeise, Dora Ferdinand-von-Freiligrath-Str. 69	23.10.1929
Magholder, Günter Kurze Str. 1 B	16.10.1929	Kotzam, Ingeburg Hufelandstr. 31	26.10.1929
Wolf, Lieselotte Joseph-Haydn-Str. 5	16.10.1929	Pietsch, Martha OT Knappenrode Lessingstr. 27	28.10.1929
Klippstein, Hildegard Schulstr. 7 B	17.10.1929	Bauer, Olga Bautzener Allee 83 A	30.10.1929
Saupe, Günter Theodor-Storm-Str. 3 A	18.10.1929	Bühning, Horst Erich-Weinert-Str. 10	30.10.1929
Schönmuth, Dieter Hufelandstr. 29	20.10.1929	Plötner, Werner Herweghstr. 5	30.10.1929
Friedrich, Ingelore Claus-von-Stauffenberg-Str. 10	21.10.1929		

### I M P R E S S U M

**HERAUSGEBER:**

Der Oberbürgermeister der Stadt Hoyerswerda / Wyši měščanosta města Wojerec

**REDAKTION, SATZ, DRUCK und VERTRIEB:**

Büro Oberbürgermeister und Amt Innerer Service, S.-G.-Frentzel-Straße 1, 02977 Hoyerswerda  
Tel.: 03571/456102; Fax: 03571/456105

**VERANTWORTLICH:**

Olaf Dominick

**BEZUG:**

Jahresabonnement über Postversand zum Preis von 20,45 Euro. Die Aufnahme eines Abonnements ist bei anteiligem Abonnementpreis jederzeit möglich. Das Abonnement ist mit einer Frist von einem Monat zum Jahresende schriftlich kündbar.